

PRILOGA 1

1. Izvirnik dovoljenja

1	IZVIRNIK / ORIGINAL	1. Izvoznik/Ponovni izvoznik / Exporter/Re-exporter	St. / No POTRDILO / CERTIFICATE Za kožuhe in izdelke iz kožuhov osebkov prosto živečih živalskih vrst iz priloge 1 Uredbe o ravnanjih in načinih varstva pri trgovini z živalskimi in rastlinskimi vrstami / For pelts and goods of specimens from wild animal species listed in Annex 1 of the Regulation on management and methods of protection in trade with animal and plant species			
		2. Uvoznik / Importer	3. Upravni organ izdajatelj / Issuing Management Authority			
			Republika Slovenija MINISTRSTVO ZA OKOLJE, PROSTOR IN ENERGIJO AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE ZA OKOLJE Vojkova 1b, SI-1000 Ljubljana, Slovenija Tel: +386 (1) 280 40 01 Fax: +386 (1) 478 40 51			
		A	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units	
				7. Oznaka KN / CN code		
				8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1):		
				☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):		
				9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species		
			10. Domače ime vrste / Common name of species	☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity		
		B	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units	
	7. Oznaka KN / CN code					
	8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1):					
	☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):					
		9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species				
	10. Domače ime vrste / Common name of species	☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity				
C	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units			
		7. Oznaka KN / CN code				
		8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1):				
		☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):				
		9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species				
	10. Domače ime vrste / Common name of species	☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity				
D	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units			
		7. Oznaka KN / CN code				
		8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1):				
		☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):				
		9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species				
	10. Domače ime vrste / Common name of species	☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity				
Ime odgovorne osebe / Name of issuing official Kraj in datum / Place and date of issue Podpis in žig / Signature and official stamp						

Navodila in razlaga

1. Polno ime in naslov dejanskega (ponovnega) izvoznika, ne njegovega zastopnika.
2. Polno ime in naslov dejanskega uvoznika, ne njegovega zastopnika.
4. Opis izdelkov z navedbo tarifne številke iz priloge II Uredbe 3254/91.
5. Navede se število kosov izdelkov.
6. Navede se neto masa izdelkov.
7. Za izdelek se navede tarifna številka (KN) iz priloge II Uredbe 3254/91.
8. Navede se državo, v kateri so osebk živalskih vrst, za katere se izdaja potrdilo, odvzeti iz narave ter ustrezno potrdi, če so osebk rojeni in gojeni v ujetništvu.
9. Navede se znanstveno ime vrste iz priloge I Uredbe 3254/91.

Polja A, B, C in D se uporabljajo za različne osebk živalskih vrst oziroma izdelke iz njihovih kožuhov. Če se katero od polj ne uporablja, se ga prečrta.

Instructions and explanations

1. Full name and adress of the actual (re-) exporter, not of an agent.
2. Full name and adress of the actual importer, not of an agent.
4. Description of goods indicating the CN code in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 3254/91.
5. Indicate the amount of goods.
6. Indicate the Net weight of goods.
7. Indicate the CN code in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 3254/91.
8. Indicate the country where the specimens of animal species concerned have been taken from the wild and confirm if the specimens were born and bred in captivity.
9. Indicate the scientific name of species from Annex I to Regulation (EC) No 3254/91.

The fields A, B, C and D are used for different specimens of animal species and/or products manufactured from their pelts. Any field not in use must be crossed out.

2. Kopija dovoljenja za imetnika

KOPPIJA za organ izdajatelj / COPY for issuing authority	2	1. Izvoznik/Ponovni izvoznik / Exporter/Re-exporter	Št. / No POTRDILO / CERTIFICATE Za kožuhe in izdelke iz kožuhov osebkov prosto živečih živalskih vrst iz priloge 1 Uredbe o ravnanjih in načinih varstva pri trgovini z živalskimi in rastlinskimi vrstami / For pelts and goods of specimens from wild animal species listed in Annex 1 of the Regulation on management and methods of protection in trade with animal and plant species	
		2. Uvoznik / Importer	3. Upravni organ izdajatelj / Issuing Management Authority Republika Slovenija MINISTRSTVO ZA OKOLJE, PROSTOR IN ENERGIJO AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE ZA OKOLJE Vojkova 1b, SI-1000 Ljubljana, Slovenija Tel: +386 (1) 280 40 01 Fax: +386 (1) 478 40 51	
	A	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units
			7. Oznaka KN / CN code	
			8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1): ☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):	
			☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity	
		9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species		
		10. Domače ime vrste / Common name of species		
	B	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units
			7. Oznaka KN / CN code	
8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1): ☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):				
☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity				
	9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species			
	10. Domače ime vrste / Common name of species			
C	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units	
		7. Oznaka KN / CN code		
		8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1): ☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):		
		☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity		
	9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species			
	10. Domače ime vrste / Common name of species			
D	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units	
		7. Oznaka KN / CN code		
		8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1): ☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):		
		☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity		
	9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species			
	10. Domače ime vrste / Common name of species			
Ime odgovorne osebe / Name of issuing official Kraj in datum / Place and date of issue Podpis in žig / Signature and official stamp				

Navodila in razlaga

1. Polno ime in naslov dejanskega (ponovnega) izvoznika, ne njegovega zastopnika.
2. Polno ime in naslov dejanskega uvoznika, ne njegovega zastopnika.
4. Opis izdelkov z navedbo tarifne številke iz priloge II Uredbe 3254/91.
7. Navede se število kosov izdelkov.
8. Navede se neto masa izdelkov.
7. Za izdelek se navede tarifna številka (KN) iz priloge II Uredbe 3254/91.
8. Navede se državo, v kateri so osebk živalskih vrst, za katere se izdaja potrdilo, odvzeti iz narave ter ustrezno potrdi, če so osebk rojeni in gojeni v ujetništvu.
9. Navede se znanstveno ime vrste iz priloge I Uredbe 3254/91.

Polja A, B, C in D se uporabljajo za različne osebk živalskih vrst oziroma izdelke iz njihovih kožuhov. Če se katero od polj ne uporablja, se ga prečrta.

Instructions and explanations

1. Full name and adress of the actual (re-) exporter, not of an agent.
2. Full name and adress of the actual importer, not of an agent.
4. Description of goods indicating the CN code in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 3254/91.
5. Indicate the amount of goods.
6. Indicate the Net weight of goods.
7. Indicate the CN code in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 3254/91.
8. Indicate the country where the specimens of animal species concerned have been taken from the wild and confirm if the specimens were born and bred in captivity.
9. Indicate the scientific name of species from Annex I to Regulation (EC) No 3254/91.

The fields A, B, C and D are used for different specimens of animal species and/or products manufactured from their pelts. Any field not in use must be crossed out.

3. Vloga za izdajo dovoljenja

VLOGA / APPLICATION	3	1. Izvoznik/Ponovni izvoznik / Exporter/Re-exporter	St. / No POTRDILO / CERTIFICATE Za kožuhe in izdelke iz kožuhov osebkov prosto živečih živalskih vrst iz priloge 1 Uredbe o ravnanjih in načinih varstva pri trgovini z živalskimi in rastlinskimi vrstami / For pelts and goods of specimens from wild animal species listed in Annex 1 of the Regulation on management and methods of protection in trade with animal and plant species	
	A	2. Uvoznik / Importer	3. Upravni organ izdajatelj / Issuing Management Authority	
		Republika Slovenija MINISTRSTVO ZA OKOLJE, PROSTOR IN ENERGIJO AGENCIJA REPUBLIKE SLOVENIJE ZA OKOLJE Vojkova 1b, SI-1000 Ljubljana, Slovenija Tel: +386 (1) 280 40 01 Fax: +386 (1) 478 40 51		
		4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units
		7. Oznaka KN / CN code		
	3	8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / Goods are from animals, which were (1):		
		☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):		
		☐ rojene in gojene v ujetništvu / born and bred in captivity		
	B	9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species		
		10. Domače ime vrste / Common name of species		
4. Opis izdelkov / Description of goods		5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units	
7. Oznaka KN / CN code				
C	8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1):			
	☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):			
	☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity			
	9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species			
D	10. Domače ime vrste / Common name of species			
	4. Opis izdelkov / Description of goods	5. Neto masa (kg) / Net mass (kg)	6. Število kosov / No of units	
	7. Oznaka KN / CN code			
	8. Izdelki so iz živali, ki so bile (1): / The above goods are from animals (1):			
	☐ ujete v (ime države/držav) / that were caught in (name of country/countries):			
	☐ rojene in gojene v ujetništvu / that were born and bred in captivity			
	9. Znanstveno ime vrste / Scientific name of species			
10. Domače ime vrste / Common name of species				
11. Opombe Prilagam potrebno dokazno dokumentacijo in izjavljam, da so vsi navedeni podatki po mojem najboljšem vedenju in prepričanju točni. Izjavljam, da do sedaj še ni bila zavrnjena vloga za potrdilo za navedene osebkke.				
Kraj in datum / Place and date of issue			Podpis in žig / Signature and official stamp	

Navodila in razlaga

1. Polno ime in naslov dejanskega (ponovnega) izvoznika, ne njegovega zastopnika.
2. Polno ime in naslov dejanskega uvoznika, ne njegovega zastopnika.
4. Opis izdelkov z navedbo tarifne številke iz priloge II Uredbe 3254/91.
9. Navede se število kosov izdelkov.
10. Navede se neto masa izdelkov.
7. Za izdelek se navede tarifna številka (KN) iz priloge II Uredbe 3254/91.
8. Navede se državo, v kateri so osebk živalskih vrst, za katere se izdaja potrdilo, odvzeti iz narave ter ustrezno potrdi, če so osebk rojeni in gojeni v ujetništvu.
9. Navede se znanstveno ime vrste iz priloge I Uredbe 3254/91.

Polja A, B, C in D se uporabljajo za različne osebk živalskih vrst oziroma izdelke iz njihovih kožuhov. Če se katero od polj ne uporablja, se ga prečrta.

Instructions and explanations

1. Full name and adress of the actual (re-) exporter, not of an agent.
2. Full name and adress of the actual importer, not of an agent.
4. Description of goods indicating the CN code in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 3254/91.
5. Indicate the amount of goods.
6. Indicate the Net weight of goods.
7. Indicate the CN code in accordance with Annex II to Regulation (EC) No 3254/91.
8. Indicate the country where the specimens of animal species concerned have been taken from the wild and confirm if the specimens were born and bred in captivity.
9. Indicate the scientific name of species from Annex I to Regulation (EC) No 3254/91.

The fields A, B, C and D are used for different specimens of animal species and/or products manufactured from their pelts. Any field not in use must be crossed out.